

L'ABEILLE D'ÉTAMPES

JOURNAL DES INSERTIONS JUDICIAIRES ET LÉGALES

DE L'ARRONDISSEMENT

Littérature, Sciences, Jurisprudence, Agriculture, Commerce, Voyages, Annonces diverses, etc.

Paraissant tous les Samedis.

PRIX DES INSERTIONS.

Annonces... 20 c. la ligne. Réclames... 30 c.

Les lignes de titre comptent pour le nombre de lignes de texte dont elles tiennent la place.

Les annonces judiciaires et autres doivent être remises le jeudi soir au plus tard, sinon elles ne paraîtront que dans le numéro suivant.

Le Propriétaire Gérant, AUG. ALLIEN.

BUREAUX DU JOURNAL, RUE DU PONT-QUESNEAUX, 3,

Chez AUGUSTE ALLIEN, imprimeur.

le journal l'Abeylle de Corbeil; — pour celui d'Étampes, dans le journal l'Abeylle d'Étampes; — pour celui de Mantes, dans le Journal judiciaire de Mantes; — pour celui de Pontoise, dans l'Echo Pontoisien; — pour celui de Rambouillet, dans l'Annuaire de Rambouillet.

PRIX DE L'ABONNEMENT

Un an... 12 fr. Six mois... 7 fr. 2 fr. en sus, par la poste. Un numéro du journal... 30 c.

L'abonnement se paie d'avance, et les insertions au comptant. — A l'expiration de leur abonnement, les personnes qui n'ont pas l'intention de le renouveler, doivent refuser le Journal.

« La publication légale des actes de société est obligatoire pour l'année 1874, dans l'un des journaux suivants: Pour l'arrondissement de Versailles, dans la Concorde de Seine-et-Oise, le Journal de Seine-et-Oise, le Libéral de Seine-et-Oise, l'Union libérale et démocratique de Seine-et-Oise; — pour celui de Corbeil, dans

Heures du Chemin de fer. — Service d'Été à partir du 4 Mai 1874.

Table of train schedules with columns for stations (Orléans, Paris, etc.) and times for various services.

Train n° 403. Départ d'Étampes pour Orléans: 5 h. 17 m., matin. | Monnerville, 6 7. | Angerville, 6 19. | Toury, 7 4. | Orléans, arrivée, 8 h. 35 m., matin.

ÉTAMPES.

Caisse d'épargne.

Les recettes de la Caisse d'épargne centrale se sont élevées dimanche dernier, à la somme de 3,375 fr., versés par 39 déposants dont 2 nouveaux.

Il a été remboursé 1,500 fr.

Les recettes de la succursale de Milly ont été de 1,404 fr., versés par 8 déposants.

Il a été remboursé 129 fr.

Les recettes de la succursale de Méréville ont été de 300 fr., versés par 4 déposants.

Les recettes de la succursale de La Ferté-Alais ont été de 785 fr., versés par 9 déposants dont 2 nouveaux.

Il a été remboursé 600 fr.

Les recettes de la succursale d'Angerville ont été de 440 fr., versés par 3 déposants.

Police correctionnelle.

Audience du 5 Août 1874.

Le Tribunal de Police correctionnelle, dans son audience dernière, a prononcé les jugements suivants:

JUGEMENTS CONTRADICTOIRES.

AUFRAY Gustave, 20 ans, garde-moulin, demeurant à Étampes; 6 jours de prison; — DESCOT Charles-Désiré, 19 ans, maçon, demeurant à Étampes; 24 heures de prison, 5 fr. d'amende chacun et solidairement aux dépens, pour coups et blessures volontaires et ivresse manifeste sur la voie publique.

GERBAULT Félicité Rosalie, 40 ans, femme de Louis-Victor Lasnier, sans profession, demeurant à Étampes; 6 jours de prison et aux dépens, pour mendicité et outrage par paroles à un agent.

Collège d'Étampes.

La distribution solennelle des prix a été faite, au Collège d'Étampes, jeudi dernier 6 août.

Présidée par M. le Sous-Préfet, honorée par la présence d'un public d'élite et favorisée par un temps magnifique, cette fête a emprunté, cette année, un éclat inaccoutumé aux glorieux succès de nos élèves dans les luttes du Concours académique.

C'est la seconde fois que le Collège d'Étampes a l'honneur de prendre part à ce concours institué depuis plusieurs années. Tous les lycées et collèges de l'Académie de Paris, sauf ceux de Versailles et de Paris auxquels est réservé un concours spécial, ont appelés chaque année, à présenter par classe cinq ou six des meilleurs élèves. C'est assez dire que la lutte est sérieuse, la victoire difficile et les lauriers glorieusement conquis.

EXTRAIT DU PALMARÈS

CONCOURS ACADEMIQUE 1874.

Ont concouru les lycées de Bourges, Orléans, Reims et Vendôme; les collèges de Beauvais, Blois, Châlons-sur-Marne, Chartres, Châteaudun, Compiègne, Étampes, Meaux, Vitry-le-François.

ENSEIGNEMENT CLASSIQUE.

CLASSE DE RHÉTORIQUE.

Histoire.

Septième accessit: LEFEBVRE (Victor), né à Etréchy (Seine-et-Oise), le 20 février 1857, du collège d'Étampes (M. Jumentié, professeur).

CLASSE DE QUATRIÈME.

Thème latin.

Premier prix: DUPRÉ (Lucien), né à Étampes (Seine-

* Les ouvrages destinés à récompenser les succès du Concours académique ont été offerts par MM. les Membres du Bureau d'administration.

et-Oise), le 6 octobre 1861, du collège d'Étampes (M. Richardot, professeur).

Premier accessit: LEJARS (Emile), né à Paris (Seine) le 10 avril 1861, du collège d'Étampes (M. Richardot, professeur).

Langue anglaise (thème et version).

Premier prix: DUPRÉ (Lucien), déjà nommé, (M. Deligny, professeur).

Cinquième accessit: LEJARS (Emile), déjà nommé, (M. Deligny, professeur).

ENSEIGNEMENT SPÉCIAL.

TROISIÈME ANNÉE.

Mathématiques appliquées.

Géométrie descriptive et Mécanique.

Cinquième accessit: HÉNAULT (Louis-Eugène), né à Étampes (Seine-et-Oise), le 12 avril 1839, du collège d'Étampes, (M. Favier, professeur).

Huitième accessit: LUTZ (Joseph-Auguste), né à Garancières (Seine-et-Oise), le 10 août 1858, du collège d'Étampes, (M. Favier, professeur).

Physique et Chimie.

Cinquième accessit: LUTZ (Joseph-Auguste), déjà nommé (M. Horster, professeur).

Histoire et Géographie.

Troisième accessit: LUTZ (Joseph-Auguste), déjà nommé, (M. Jumentié, professeur).

La proclamation de ces succès avait été précédée du discours d'usage prononcé par M. Horster, professeur de physique. M. le Sous-Préfet a pris ensuite la parole; nous donnons plus loin son discours en entier.

Comme l'année dernière, la Fanfare municipale d'Étampes a bien voulu, sous la direction de son habile chef, prêter son concours intelligent à cette fête de famille.

La Fanfare du Collège, fondée et dirigée par M. Donzel, nous a prouvé par ses heureux efforts qu'elle peut avec honneur tenir le second rang. Nous n'avons pas besoin de réclamer pour ces jeunes débutants l'indulgence de leurs aînés, elle leur est acquise à l'avance.

Mais pourquoi faut-il qu'un regret se mêle à notre joie? Nous nous sommes souvenus que l'année dernière, à pareille époque, le fauteuil de la présidence était occupé par M. le Maire, victime depuis d'un si grave accident. S'il n'a pu par lui-même applaudir aux succès de nos jeunes élèves, il a dû s'en réjouir dans son cœur et se féliciter d'avoir, de concert avec la Municipalité d'Étampes, travaillé à la prospérité de notre Collège.

Voici le discours de M. le Sous-Préfet:

« Messieurs,

« Si, en prenant la parole aujourd'hui, je devais me borner à vous féliciter des succès que vous obtenez, qui portent si haut l'honneur de votre Collège et qui tout à l'heure seront proclamés aux applaudissements de cette assistance, ma tâche serait trop facile. Mais il me semble que, tout en vous donnant de grand cœur les éloges que vous méritez, il m'appartient de vous tenir un langage plus sérieux, plus en rapport avec les temps douloureux que nous avons traversés, plus en harmonie avec cette gravité prématurée dont vos esprits ont dû garder l'empreinte.

« Je veux vous parler aujourd'hui de l'avenir, et l'avenir, c'est la patrie, c'est notre France, cette France si éprouvée qu'en raison même de ses épreuves nous devons aimer passionnément, à laquelle chacun de nous se doit tout entier.

« Que ce vieux mot de patrie, raillé, délaissé par les sceptiques d'une époque qui ne doit plus être la nôtre, vous soit cher! Reprenez-le sans crainte et l'entourcz de votre respect. Vous serez ainsi revenus à de saintes traditions qu'on n'eût jamais dû abandonner.

« Cette patrie, me direz-vous, que puis-je faire pour elle? Qu'attend-elle de moi? Mais, c'est de vous qu'elle attend la réparation du passé; vous lui êtes indispensables. Elle ne pardonnerait aucune défection parce que chacun de vous a une mission à remplir, chacun a sa place de combat marquée à l'avance par Dieu et, quelle qu'en soit l'importance, il ne saurait l'abandonner sans honte.

« Vous, jeunes gens, qui quittez cette année le Collège, qui dites adieu et non plus au revoir à vos maîtres et à vos camarades avec des tristesses et des appréhensions que nous, vos devanciers, avons éprouvées, vous êtes les nouvelles recrues qui allez entrer en ligne et sur lesquelles la France compte pour remplacer ceux qui ont succombé. Il faut qu'avant tout vous soyez des hommes de volonté et de caractère. C'est qu'en effet on manque dans notre pays moins d'esprit que de caractère.

« Le caractère c'est l'unité dans la conduite, la fixité et la stabilité dans les idées et les croyances.

« Nous sommes convaincus qu'en sortant de ce Collège vous serez des hommes de savoir, capables de suivre avec succès la carrière à laquelle vous vous destinez; mais cela ne suffit point. Ce que nous vous demandons c'est d'être des hommes, viri, c'est à-dire d'avoir un but, une règle, d'être dirigés par des principes essentiels auxquels vous resterez indissolublement attachés. C'est ainsi que vous aurez cette indépendance qui fait les hommes de caractère, cette indépendance qui donne l'amour d'une saine liberté qui n'exclut pas le respect de l'autorité, mais la reconnaît et la subit par la vertu de la raison. Ce qu'elle exclut cette liberté trop souvent invoquée par le bon plaisir, ce sont les lâches obéissances, les obéissances qui ne sont que des servitudes, cet esprit de parti qui n'est qu'un funeste égoïsme et paralyse toute activité pour le bien. Sachez vous affranchir de ces entraves et réagir contre de tristes exemples. Souvenez-vous de cette société modèle que vous formez en ce moment; elle n'est après tout qu'une image de la grande société dans laquelle vous allez entrer. Ici l'on vous dit: pas de coteries, pas de rivalités envieuses, pas d'ambitions jalouses, mais une noble et féconde émulation, et l'on vous répète le beau précepte évangélique: « Aimez-vous les uns les autres. » J'ajouterais: « Aidez-vous les uns les autres. » C'est toute la solution du problème social.

« Il en est parmi vous qui sortiront tout à l'heure de cette enceinte chargés de couronnes et de prix; ceux-là ont dignement commencé l'œuvre de la vie. Ces premières victoires qu'ils ont remportées sont des titres de noblesse dont ils ont droit de se enorgueillir, mais qu'ils prennent garde qu'ils sont des aujourd'hui les débiteurs de cette patrie qui doit revivre par leur jeunesse et par leurs talents; ils ont contracté des engagements que la société ne leur pardonnerait pas d'oublier. D'autres ont été moins heureux; je ne veux pas dire qu'ils aient été moins soucieux de leurs devoirs. Le terrain perdu peut toujours être regagné, et il est des réparations du passé qui égalent si elles ne dépassent telles promesses d'avenir.

« Je ne suis pas de ceux qui croient que les nations meurent comme les individus, surtout quand elles s'appellent la France.

« La France est mutilée, affaiblie; elle a perdu pour un instant cet éclat que nul ne pouvait méconnaître, mais vous êtes le sang nouveau, la sève nouvelle et ra-jeunissante qui monte, comme au printemps, au tronc du vieux chêne et ranime la vie éteinte jusqu'à l'extrémité de ses rameaux.

« Chaque année, au moment de la moisson, alors que le laboureur va recueillir les fruits de son travail, le Gouvernement, dans sa légitime sollicitude pour la prospérité du pays, demande à ses administrateurs si la récolte promet d'être abondante. Comment ne se préoccuperait-il pas, à bien plus forte raison, au nom des intérêts les plus graves dont il est responsable, de cette jeune et riche moisson que lui prépare chaque année des cultivateurs zélés et patients, et comment ne nous interrogerait-il pas sur les promesses qu'elle lui donne? — Que devrai-je lui répondre?

« Je lui répondrai que dans ce collège des maîtres dévoués et intelligents qui pour faire des hommes ne reculent devant aucun sacrifice, devant aucune peine, ont obtenu la juste récompense de leurs efforts; je lui demanderai de leur témoigner sa gratitude en accordant à cet établissement les faveurs qu'il mérite. — J'ai parlé de vos maîtres; — mais, j'ai un privilège dont je suis heureux de pouvoir user. Il m'appartient de les remercier en votre nom, au nom de vos familles, au nom du Gouvernement que je représente au milieu de vous. Je n'ai rien à ajouter. Ils savent toute l'importance du mandat qu'ils ont reçu; ils ont sans

cesse présent à l'esprit ce mot de Leibnitz: « Celui qui tient entre ses mains l'éducation peut changer la face du monde. »

« La ville d'Étampes n'a rien négligé pour rendre prospère un établissement d'éducation qui n'a fait que grandir dans ces dernières années. Ceux qui représentent votre ville ont compris l'étendue de leurs devoirs; ils ont tout fait pour votre instruction; vos succès sont les leurs et je suis heureux qu'il me soit permis de féliciter, et ceux qui vous ont donné le moyen de les obtenir et vous qui avez si bien profité des ressources mises à votre disposition. »

Après ce discours vivement applaudi, les prix ont été proclamés dans l'ordre suivant:

Prix d'honneur

décernés aux deux élèves qui se sont le plus distingués par leur conduite, leur application et leurs progrès.

ENSEIGNEMENT CLASSIQUE.

Prix: LOUIS LEFEBVRE, d'Etréchy, interne.

ENSEIGNEMENT SPÉCIAL.

Prix: JOSEPH LUTZ, de Garancières, interne.

Ces Prix d'Honneur ont été fondés par la munificence de M. DARBLAY, ancien député au Corps Législatif.

INSTRUCTION RELIGIEUSE.

PREMIÈRE DIVISION.

1^{re} Section.

- 1 Prix. Louis LEFEBVRE, 2 f. n.
2 Prix. Alfred GAUDOUIS, d'Étampes, externe.
1 Accessit. Gustave BRETON, de Mazé (Maine-et-Loire), interne.
2 Accessit. Eugène BONVOISIN, de Paris, interne.
3 Accessit. Marcel DELAGRAVE, de Beaufort (Maine-et-Loire), interne.

2^e Section.

- 1 Prix. Arthur LANNOX, de Brains (Aisne), externe.
2 Prix. Lucien JAMET, d'Étampes, externe.
1 Accessit. Charles BERTHELOT, de Vouziers (Ardennes), interne.
2 Accessit. Charles LANGUMIER, de Feucherolles, externe.
3 Accessit. Raul REBIFFÉ, de Chalou-Moulineux, interne.
4 Accessit. Louis BRETON, de Monnerville, interne.

DEUXIÈME DIVISION.

1^{re} Section.

- 1 Prix. Lucien DUPRÉ, d'Étampes, externe.
2 Prix. Pierre DUVILLER, de St-Gratien, externe.
1 Accessit. Emile LEJARS, de Paris, interne.
2 Accessit. René DURAND, de La Ferté-Alais, interne.
3 Accessit. Edmond BOCHET, d'Ablon-sur-Seine, interne.
4 Accessit. Félix LE BRUN, de Paris, interne.

2^e Section.

- 1 Prix. Arthur PELLETIER, de Mondeville, interne.
2 Prix. Alcide PAULLE, d'Etréchy, interne.
1 Accessit. Charles BOLLAND, d'Étampes, interne.
2 Accessit. Abel BONNEAU, d'Étampes, externe.
3 Accessit. Henri BOUILLET, d'Étampes, interne.
4 Accessit. Aristide GILBON, de Vert-le-Grand, interne.

TROISIÈME DIVISION.

1^{re} Section.

- 1 Prix. Clément TOURNEMINE, d'Étampes, externe.
2 Prix. André BRIGNE, de Dieppe (Seine-Inférieure), externe.
1 Accessit. Paul LARRY, d'Étampes, externe.
2 Accessit. René BORGON, d'Étampes, externe.
3 Accessit. Arthur GILBON, de Vert-le-Grand, interne.
4 Accessit. Henri BAUDET, de La Ferté-Alais, interne.

2^e Section.

- Prix. Fernand BOUVARD, d'Étampes, interne.
1 Accessit. Georges LEPROUST, d'Étampes, externe.
2 Accessit. Sidney HÉBERT, d'Étampes, externe.
3 Accessit. Gustave LEBONCER, d'Étampes, externe.

ENSEIGNEMENT SECONDAIRE CLASSIQUE.

CLASSE DE PHILOSOPHIE.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- Prix. Louis LEFEBVRE, 3 f. n.
Accessit. Ernest VION, de Paris, interne.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Lettres et Sciences réunies.

- Prix unique (offert par M. le Sous-Préfet).
Louis LEFEBVRE, 4 f. n.

CLASSE DE RHÉTORIQUE.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- Prix. Victor LEFEBVRE, d'Etréchy, interne.
Accessit. Gustave LEBRET, d'Etampes, externe.

DEUXIÈME SEMESTRE.

- Composition latine (Prix d'Honneur) et Vers latins.
Prix. Victor LEFEBVRE, 2 f. n.
Accessit. Gustave LEBRET, 2 f. n.

Composition française.

- Prix. Victor LEFEBVRE, 3 f. n.
Accessit. Gustave LEBRET, 3 f. n.

Version latine.

- Prix. Gustave BRETON, 2 f. n.
Accessit. Victor LEFEBVRE, 4 f. n.

Version grecque.

- Prix. Gustave BRETON, 3 f. n.
Accessit. Victor LEFEBVRE, 5 f. n.

Histoire et Géographie.

- Prix. Victor LEFEBVRE, 6 f. n.
Accessit. Gustave BRETON, 4 f. n.

Langue anglaise (Thème et Version).

- Prix. Gustave LEBRET, 4 f. n.
Accessit. Gustave BRETON, 5 f. n.

Mathématiques.

- Prix. Gustave LEBRET, 5 f. n.
Accessit. Victor LEFEBVRE, 7 f. n.

Récitation.

- Prix. Emile PÉRICHON, de Paris, externe.

CLASSE DE SECONDE.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- Prix. Charles HAUTEFEUILLE, d'Etampes, externe.
Accessit. Marcel DELAGRAVE, 2 f. n.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Langue latine (Narration et Version latine).

- Prix. Charles HAUTEFEUILLE, 2 f. n.
Accessit. Marcel DELAGRAVE, 3 f. n.

Vers latins.

- Prix. Marcel DELAGRAVE, 4 f. n.
Accessit. Charles HAUTEFEUILLE, 3 f. n.

Langue grecque (Thème et Version).

- Prix. Eugène BONVOISIN, 2 f. n.
Accessit. Charles HAUTEFEUILLE, 4 f. n.

Histoire et Géographie.

- Prix. Marcel DELAGRAVE, 5 f. n.
Accessit. Charles HAUTEFEUILLE, 5 f. n.

Langue anglaise (Thème et Version).

- Prix. Marcel DELAGRAVE, 6 f. n.
Accessit. Charles HAUTEFEUILLE, 6 f. n.

Sciences (Mathématiques et Histoire naturelle).

- Prix. Marcel DELAGRAVE, 7 f. n.
Accessit. Eugène BONVOISIN, 3 f. n.

CLASSE DE TROISIÈME.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- Prix. Arthur LANNON, 2 f. n.
Accessit. Charles BERTHELOT, 2 f. n.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Langue latine (Thème et Version).

- Prix. Charles GUINARD, de Paris, externe.
Accessit. Charles BERTHELOT, 3 f. n.

Vers latins.

- Prix. Arthur LANNON, 3 f. n.
Accessit. Charles GUINARD, 2 f. n.

Langue grecque (Thème et Version).

- Prix. Charles GUINARD, 3 f. n.
Accessit. Arthur LANNON, 4 f. n.

Histoire et Géographie.

- Prix. Arthur LANNON, 5 f. n.
Accessit. Charles BERTHELOT, 4 f. n.

Langue anglaise (Thème et Version).

- Prix. Ernest LECLER, de Corbeil, interne.
Accessit. Arthur LANNON, 6 f. n.

Mathématiques.

- Prix. Charles BERTHELOT, 5 f. n.
Accessit. Ernest LECLER, 2 f. n.

Récitation.

- Prix. Arthur LANNON, 7 f. n.

CLASSE DE QUATRIÈME.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- 4 Prix. Lucien DUPRÉ, 2 f. n.
2 Prix. Emile LEJARS, 2 f. n.
4 Accessit. Edmond BOCHET, 2 f. n.
2 Accessit. Louis PASQUET, de Chalo-Saint-Mars, interne.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Langue latine (Thème et Version).

- 4 Prix. Lucien DUPRÉ, 3 f. n.
2 Prix. Charles LANGUMIER, 2 f. n.
4 Accessit. Emile LEJARS, 3 f. n.
2 Accessit. Edmond BOCHET, 3 f. n.

Vers latins.

- 4 Prix. Lucien DUPRÉ, 4 f. n.
2 Prix. Edmond BOCHET, 4 f. n.
4 Accessit. Emile LEJARS, 4 f. n.
2 Accessit. Charles LANGUMIER, 3 f. n.

Langue grecque (Thème et Version).

- 4 Prix. Emile LEJARS, 5 f. n.
2 Prix. Lucien DUPRÉ, 5 f. n.
4 Accessit. Charles LANGUMIER, 4 f. n.
2 Accessit. Edmond BOCHET, 5 f. n.

Histoire et Géographie.

- 4 Prix. Lucien DUPRÉ, 6 f. n.
2 Prix. Emile LEJARS, 6 f. n.
4 Accessit. Edmond BOCHET, 6 f. n.
2 Accessit. William HURST, de Chantilly (Oise), int.

Langues vivantes (Anglais et Allemand).

- 4 Prix. Lucien DUPRÉ, 7 f. n.
2 Prix. Emile LEJARS, 7 f. n.
4 Accessit. Charles LANGUMIER, 5 f. n.
2 Accessit. William HURST, 2 f. n.

Mathématiques.

- 4 Prix. Lucien DUPRÉ, 8 f. n.
2 Prix. Emile LEJARS, 8 f. n.
4 Accessit. William HURST, 3 f. n.
2 Accessit. Louis PASQUET, 2 f. n.

Récitation.

- 4 Prix. Lucien DUPRÉ, 9 f. n.
2 Prix. Louis PASQUET, 3 f. n.
4 Accessit. Emile LEJARS, 9 f. n.
2 Accessit. Edmond BOCHET, 7 f. n.

CLASSE DE CINQUIÈME.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- Prix. Pierre DUVILLER, 2 f. n.
4 Accessit. Emile SEJOURNÉE, d'Etampes, externe.
2 Accessit. Edmond PELLETIER, de Mondeville, int.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Langue latine (Thème et Version).

- 4 Prix. Pierre DUVILLER, 3 f. n.
2 Prix. Emile SEJOURNÉE, 2 f. n.
4 Accessit. Edmond PELLETIER, 2 f. n.
2 Accessit. Félix LE BRUN, 2 f. n.

Langue grecque (Thème et Version).

- 4 Prix. Pierre DUVILLER, 4 f. n.
2 Prix. Emile SEJOURNÉE, 3 f. n.
4 Accessit. Edmond PELLETIER, 3 f. n.
2 Accessit. Félix LE BRUN, 3 f. n.

Histoire et Géographie.

- 4 Prix. Félix LE BRUN, 4 f. n.
2 Prix. Henri BOUILLET, 2 f. n.
4 Accessit. Emile SEJOURNÉE, 4 f. n.
2 Accessit. Charles GRENAULT, de Paris, interne.

Langues vivantes (Anglais et Allemand).

- 4 Prix. Pierre DUVILLER, 5 f. n.
2 Prix. Emile IVOY, de Paris, interne.
4 Accessit. Edmond PELLETIER, 3 f. n.
2 Accessit. Henri BOUILLET, 3 f. n.

Langue française et Calcul.

- 4 Prix. Pierre DUVILLER, 6 f. n.
2 Prix. Edmond PELLETIER, 4 f. n.
4 Accessit. Emile IVOY, 2 f. n.
2 Accessit. Charles GRENAULT, 2 f. n.

Récitation.

- 4 Prix. Pierre DUVILLER, 7 f. n.
2 Prix. Emile IVOY, 3 f. n.
4 Accessit. Emile SEJOURNÉE, 5 f. n.
2 Accessit. Edmond PELLETIER, 5 f. n.

CLASSE DE SIXIÈME.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- 4 Prix. Lucien JAMET, 2 f. n.
2 Prix. René DURAND, 2 f. n.
4 Accessit. Alcide PALLUE, 2 f. n.
2 Accessit. Arthur PELLETIER, 2 f. n.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Langue latine (Thème et Version).

- 4 Prix. Lucien JAMET, 3 f. n.
2 Prix. René DURAND, 3 f. n.
4 Accessit. Alcide PALLUE, 3 f. n.
2 Accessit. Elie PROHOM, de Lézignan (Aude), ext.

Langue grecque (Thème et Version).

- 4 Prix. Alcide PALLUE, 4 f. n.
2 Prix. Lucien JAMET, 4 f. n.
4 Accessit. René DURAND, 4 f. n.
2 Accessit. Arthur PELLETIER, 2 f. n.

Histoire et Géographie.

- 4 Prix. Lucien JAMET, 5 f. n.
2 Prix. Charles BOULLAND, 2 f. n.
4 Accessit. René DURAND, 5 f. n.
2 Accessit. Alcide PALLUE, 5 f. n.

Langues vivantes (Anglais et Allemand).

- 4 Prix. Lucien JAMET, 6 f. n.
2 Prix. Alcide PALLUE, 6 f. n.
4 Accessit. René DURAND, 6 f. n.
2 Accessit. Charles BOULLAND, 3 f. n.

Langue française et Calcul.

- 4 Prix. Lucien JAMET, 7 f. n.
2 Prix. René DURAND, 7 f. n.
4 Accessit. Alcide PALLUE, 7 f. n.
2 Accessit. Arthur PELLETIER, 3 f. n.

Récitation.

- 4 Prix. René DURAND, 8 f. n.
2 Prix. Arthur PELLETIER, 4 f. n.
4 Accessit. Charles BOULLAND, 4 f. n.
2 Accessit. Lucien JAMET, 8 f. n.

CLASSE DE SEPTIÈME.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- 4 Prix. Paul ROBILLARD, de Paris, externe.
2 Prix. René BORGNON, 2 f. n.
4 Accessit. Aristide GILBON, 2 f. n.

- 2 Accessit. Albert VÉRON, de Pocancy, interne.
3 Accessit. Paul THÉVARD, de la Montagne, interne.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Thème latin.

- 4 Prix. Victor PROHOM, de Prades (Pyrénées-Orientales), externe.
2 Prix. Paul THÉVARD, 2 f. n.
4 Accessit. Albert VÉRON, 2 f. n.
2 Accessit. Paul ROBILLARD, 2 f. n.
3 Accessit. Emile DURAND, de Montlhéry, interne.

Version latine.

- 4 Prix. Paul THÉVARD, 3 f. n.
2 Prix. Albert VÉRON, 3 f. n.
4 Accessit. Victor PROHOM, 2 f. n.
2 Accessit. Emile DURAND, 2 f. n.
3 Accessit. Arsène DANGER, d'Etampes, externe.

Histoire et Géographie.

- 4 Prix. Emile DURAND, 3 f. n.
2 Prix. Aristide GILBON, 3 f. n.
4 Accessit. Paul ROBILLARD, 3 f. n.
2 Accessit. Paul THÉVARD, 4 f. n.
3 Accessit. René BORGNON, 3 f. n.

Langue française et Calcul.

- 4 Prix. Aristide GILBON, 4 f. n.
2 Prix. Albert VÉRON, 4 f. n.
4 Accessit. René BORGNON, 4 f. n.
2 Accessit. Paul ROBILLARD, 4 f. n.
3 Accessit. Paul THÉVARD, 5 f. n.

Langues vivantes (Anglais et Allemand).

- 4 Prix. Paul ROBILLARD, 5 f. n.
2 Prix. Albert VÉRON, 5 f. n.
4 Accessit. Emile DURAND, 4 f. n.
2 Accessit. Jules COMBE, d'Etampes, externe.
3 Accessit. René BORGNON, 5 f. n.

Récitation.

- 4 Prix. Paul THÉVARD, 6 f. n.
2 Prix. René BORGNON, 6 f. n.
4 Accessit. Emile DURAND, 5 f. n.
2 Accessit. André PASQUET, de Chalo-Saint-Mars, int.
3 Accessit. Victor PROHOM, 3 f. n.

CLASSE DE HUITIÈME.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- 4 Prix. Henri BAUDET, 2 f. n.
2 Prix. Joseph LEGENDRE, d'Etampes, externe.
4 Accessit. Arthur GILBON, 2 f. n.
2 Accessit. Eugène LEFÈVRE, de Paris, interne.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Thème latin.

- 4 Prix. Henri BAUDET, 3 f. n.
2 Prix. Arthur GILBON, 3 f. n.
4 Accessit. Joseph LEGENDRE, 2 f. n.
2 Accessit. Eugène LEFÈVRE, 2 f. n.

Version latine.

- 4 Prix. Joseph LEGENDRE, 3 f. n.
2 Prix. René LAJOTTE, de Saint-Cyr, interne.
4 Accessit. Henri BAUDET, 4 f. n.
2 Accessit. Joseph RIOUSSE, de Nevers (Nièvre), ext.

Histoire et Géographie.

- 4 Prix. Eugène LEFÈVRE, 3 f. n.
2 Prix. Joseph RIOUSSE, 2 f. n.
4 Accessit. André BRIÈRE, 2 f. n.
2 Accessit. Joseph LEGENDRE, 4 f. n.

Langue française et Calcul.

- 4 Prix. Henri BAUDET, 5 f. n.
2 Prix. Joseph LEGENDRE, 5 f. n.
4 Accessit. Joseph RIOUSSE, 3 f. n.
2 Accessit. Arthur GILBON, 5 f. n.

Langues vivantes (Anglais et Allemand).

- 4 Prix. Henri BAUDET, 6 f. n.
2 Prix. André BRIÈRE, 3 f. n.
4 Accessit. Arthur GILBON, 5 f. n.
2 Accessit. Joseph LEGENDRE, 6 f. n.

Lecture et Ecriture.

- 4 Prix. Joseph RIOUSSE, 4 f. n.
2 Prix. Eugène LEFÈVRE, 4 f. n.
4 Accessit. Arthur GILBON, 6 f. n.
2 Accessit. Joseph LEGENDRE, 7 f. n.

Récitation.

- 4 Prix. Henri BAUDET, 7 f. n.
2 Prix. André BRIÈRE, 4 f. n.
4 Accessit. René LAJOTTE, 2 f. n.
2 Accessit. Eugène LEFÈVRE, 5 f. n.

ENSEIGNEMENT SECONDAIRE SPÉCIAL.

Troisième année.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- Prix. Alfred GAUDUBOIS, 2 f. n.
Accessit. Joseph LUTZ, 2 f. n.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Langue française, Histoire et Géographie, et Langue anglaise.

- Prix. Alfred GAUDUBOIS, 3 f. n.
Accessit. Louis HÉNAULT, d'Etampes, interne.

Mathématiques (Algèbre, Géométrie descriptive et Comptabilité).

- Prix. Alfred GAUDUBOIS, 4 f. n.
Accessit. Louis HÉNAULT, 2 f. n.

Mécanique et Cosmographie.

- Prix. Joseph LUTZ, 3 f. n.
Accessit. Alfred GAUDUBOIS, 5 f. n.

Sciences physiques et naturelles.

- Prix. Louis HÉNAULT, 3 f. n.
Accessit. Alfred GAUDUBOIS, 6 f. n.

Dessin graphique.

- Prix. Louis HÉNAULT, 4 f. n.
Accessit. Alfred GAUDUBOIS, 7 f. n.

Deuxième année.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- 4 Prix. Charles MARCHAND, de Chalo-Saint-Mars, interne.

- 2 Prix. Alexis LEBLANC, d'Etampes, interne.
4 Accessit. Charles RABOURDIN, de St-Escobille, int.
2 Accessit. Emile TEXIER, d'Etampes, externe.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Langue française (Orthographe et Narration).

- 4 Prix. Emile TEXIER, 2 f. n.
2 Prix. Alfred BRIÈRE, d'Etampes, interne.
4 Accessit. Charles RABOURDIN, 2 f. n.
2 Accessit. Alexis LEBLANC, 2 f. n.

Histoire et Géographie.

- 4 Prix. Charles RABOURDIN, 3 f. n.
2 Prix. Alexis LEBLANC, 3 f. n.
4 Accessit. Emile TEXIER, 3 f. n.
2 Accessit. Georges TRARIEUX, de Dourdan, interne.

Mathématiques et Comptabilité.

- 4 Prix. Alexis LEBLANC, 4 f. n.
2 Prix. Charles RABOURDIN, 4 f. n.
4 Accessit. Charles MARCHAND, 2 f. n.
2 Accessit. Georges TRARIEUX, 2 f. n.

Physique et Chimie.

- 4 Prix. Charles MARCHAND, 3 f. n.
2 Prix. Alexis LEBLANC, 5 f. n.
4 Accessit. Charles RABOURDIN, 5 f. n.
2 Accessit. Emile TEXIER, 4 f. n.

Histoire naturelle.

- 4 Prix. Alexis LEBLANC, 6 f. n.
2 Prix. Emile TEXIER, 5 f. n.
4 Accessit. Charles MARCHAND, 4 f. n.
2 Accessit. Charles RABOURDIN, 6 f. n.

Langue anglaise.

- 4 Prix. Charles RABOURDIN, 7 f. n.
2 Prix. Alexis LEBLANC, 7 f. n.
4 Accessit. Albert MARCHON, de Bonvilliers, interne.
2 Accessit. Emile TEXIER, 6 f. n.

Dessin graphique.

- 4 Prix. Charles RABOURDIN, 8 f. n.
2 Prix. Georges TRARIEUX, 3 f. n.
4 Accessit. Charles MARCHAND, 5 f. n.
2 Accessit. Albert MARCHON, 2 f. n.

Récitation.

- 4 Prix. Albert MARCHON, 3 f. n.
2 Prix. Charles MARCHAND, 6 f. n.
4 Accessit. Ernest CATINEAU, d'Etampes, externe.
2 Accessit. Emile TEXIER, 7 f. n.

Première année.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- 4 Prix. Eugène TROISVALLETS, d'Etréchy, int.
2 Prix. Adolphe DAGUET, d'Etampes, externe.
4 Accessit. Auguste CORSIN, de Montluçon (Allier), externe.

- 2 Accessit. Louis BRETON, 2 f. n.
3 Accessit. Henri RAMAILLÉ, de la Ménitrie (Maine-et-Loire), interne.

- 4 Accessit. Jacques GOETZMANN, d'Angerville, int.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Langue française (Orthographe et Style).

- 4 Prix. Eugène TROISVALLETS, 2 f. n.
2 Prix. Jules BEAUVILLARD, de Méréville, int.
4 Accessit. Henri RAMAILLÉ, 2 f. n.
2 Accessit. Adolphe DAGUET, 2 f. n.
3 Accessit. Jacques GOETZMANN, 2 f. n.
4 Accessit. Paul REBIFFÉ, 2 f. n.

Histoire et Géographie.

- 4 Prix. Eugène TROISVALLETS, 3 f. n.
2 Prix. Auguste CORSIN, 2 f. n.
4 Accessit. Jules BEAUVILLARD, 2 f. n.
2 Accessit. Henri RAMAILLÉ, 3 f. n.
3 Accessit. Louis BRETON, 3 f. n.
4 Accessit. Jacques GOETZMANN, 3 f. n.

Mathématiques.

- 4 Prix. Eugène TROISVALLETS, 4 f. n.
2 Prix. Adolphe DAGUET, 3 f. n.

ANNÉE PRÉPARATOIRE.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- Prix. Abel BONNEAU, d'Etampes, externe.
- 1 Accessit. Maurice BRÉDIF, de Chartres, externe.
- 2 Accessit. Léon WACONSIN, de Paris, externe.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Langue française et Récitation.

- Prix. Maurice BRÉDIF, 2 f. n.
- 1 Accessit. Abel BONNEAU, 2 f. n.
- 2 Accessit. Charles TESSIER, d'Etampes, externe.

Histoire et Géographie.

- Prix. Léon WACONSIN, 2 f. n.
- 1 Accessit. Maurice BRÉDIF, 3 f. n.
- 2 Accessit. Abel BONNEAU, 3 f. n.

Langues vivantes (Anglais et Allemand).

- Prix. Gaston MÉNARD, d'Audeville (Loiret), int.
- 1 Accessit. Henri DUTAU, de la Guadeloupe, interne.
- 2 Accessit. Charles TESSIER, 2 f. n.

Mathématiques.

- Prix. Léon WACONSIN, 3 f. n.
- 1 Accessit. Abel BONNEAU, 4 f. n.
- 2 Accessit. Charles TESSIER, 3 f. n.

Histoire naturelle.

- Prix. Abel BONNEAU, 5 f. n.
- 1 Accessit. Léon WACONSIN, 3 f. n.
- 2 Accessit. Paul GILBON, d'Etampes, interne.

Dessin graphique et Calligraphie.

- Prix. Charles TESSIER, 4 f. n.
- 1 Accessit. Henri DUTAU, 2 f. n.
- 2 Accessit. Abel BONNEAU, 6 f. n.

CLASSE PRIMAIRE.

PREMIÈRE DIVISION.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- Prix. Edouard COUTURIER, de Paris, interne.
- 1 Accessit. Paul LARRY, 2 f. n.
- 2 Accessit. Clément TOURNEMINE, 2 f. n.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Orthographe.

- 4 Prix. Paul LARRY, 3 f. n.
- 2 Prix. Clément TOURNEMINE, 3 f. n.
- 1 Accessit. Arsène DOUTÉ, de Boissy-la-Rivière, ext.
- 2 Accessit. Léopold BAILLY, de Brières, interne.

Histoire et Géographie.

- 1 Prix. Paul LARRY, 4 f. n.
- 2 Prix. Clément TOURNEMINE, 4 f. n.
- 1 Accessit. Henri SIMONNEAU, d'Etampes, externe.
- 2 Accessit. Léopold BAILLY, 2 f. n.

Calcul.

- 4 Prix. Paul LARRY, 5 f. n.
- 2 Prix. Arsène DOUTÉ, 2 f. n.
- 1 Accessit. Clément TOURNEMINE, 3 f. n.
- 2 Accessit. Henri SIMONNEAU, 2 f. n.

Lecture.

- 4 Prix. Paul LARRY, 6 f. n.
- 2 Prix. Léopold BAILLY, 3 f. n.
- 1 Accessit. Edouard COUTURIER, 2 f. n.
- 2 Accessit. Arsène DOUTÉ, 3 f. n.

Écriture.

- 4 Prix. Henri NEVEU, d'Etampes, externe.
- 2 Prix. Edouard COUTURIER, 3 f. n.
- 1 Accessit. Paul LARRY, 7 f. n.
- 2 Accessit. Henri SIMONNEAU, 3 f. n.

Récitation.

- 4 Prix. Clément TOURNEMINE, 6 f. n.
- 2 Prix. Henri SIMONNEAU, 4 f. n.
- 1 Accessit. Paul LARRY, 8 f. n.
- 2 Accessit. Edouard COUTURIER, 4 f. n.

DEUXIÈME DIVISION.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- Prix. René MALIZARD, de Paris, externe.
- 1 Accessit. Gustave ROBERT, de Bouvilliers, interne.
- 2 Accessit. Emile HAUTEFEUILLE, d'Etampes, ext.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Orthographe.

- Prix. Fernand BOUVARD, 2 f. n.
- 1 Accessit. Gustave ROBERT, 2 f. n.
- 2 Accessit. Victor DUTAU, de la Réunion, interne.

Histoire et Géographie.

- Prix. Gustave ROBERT, 3 f. n.
- 1 Accessit. Fernand BOUVARD, 3 f. n.
- 2 Accessit. Georges BESANA, de Paris, interne.

Calcul.

- Prix. Léon PASQUET, de Chalo-St-Mars, int.
- 1 Accessit. Gustave ROBERT, 4 f. n.
- 2 Accessit. Victor DUTAU, 2 f. n.

Lecture.

- Prix. Emile THIBAULT, d'Etampes, interne.
- 1 Accessit. Victor DUTAU, 3 f. n.
- 2 Accessit. Louis DESMUES, de Paris, externe.

Écriture.

- Prix. Victor DUTAU, 4 f. n.
- 1 Accessit. Gustave ROBERT, 5 f. n.
- 2 Accessit. Fernand BOUVARD, 4 f. n.

Récitation.

- Prix. Gustave ROBERT, 6 f. n.
- 1 Accessit. Edmond IVOY, de Paris, interne.
- 2 Accessit. Georges BESANA, 2 f. n.

TROISIÈME DIVISION.

PREMIER SEMESTRE.

Excellence.

- Prix. Fernand BOUVARD, 5 f. n.
- Accessit. Gabriel HERMEL, d'Etampes, externe.

DEUXIÈME SEMESTRE.

Lecture et Récitation.

- Prix. Georges LEPROUST, 2 f. n.
- Accessit. Sidney HÉBERT, 2 f. n.

Histoire et Géographie.

- Prix. Georges LEPROUST, 3 f. n.
 - Accessit. Sidney HÉBERT, 3 f. n.
- Calcul et Écriture.*
- Prix. Gabriel HERMEL, 2 f. n.
 - Accessit. Arthur GUÉRAULT, d'Etampes, externe.

DESSIN D'ORNEMENT ET D'IMITATION

PREMIER COURS.

- 1 Prix. Louis PASQUET, 4 f. n.
- 2 Prix. Albert MARCHON, 4 f. n.
- 1 Accessit. William HURST, 4 f. n.
- 2 Accessit. Charles RABOURDIN, 8 f. n.
- 3 Accessit. Georges GOSSIÈRE, de Thoiry, externe.
- 4 Accessit. Lucien DUPRÉ, 10 f. n.

DEUXIÈME COURS.

- 1 Prix. Henri RAMAILLIÉ, 8 f. n.
- 2 Prix. Paul DAVID, 2 f. n.
- 1 Accessit. Auguste CORSIN, 6 f. n.
- 2 Accessit. Edouard COQUET, 3 f. n.
- 3 Accessit. Charles ROULLON, 2 f. n.
- 4 Accessit. Louis BRETON, 9 f. n.

TROISIÈME COURS.

- 1 Prix. Charles GRENAULT, 3 f. n.
- 2 Prix. Edmond PELLETIER, 6 f. n.
- 1 Accessit. Alcide PALLUE, 8 f. n.
- 2 Accessit. Pierre DUVILLER, 8 f. n.
- 3 Accessit. Abel BONNEAU, 7 f. n.
- 4 Accessit. Léon WACONSIN, 4 f. n.

COURS DE MUSIQUE.

PREMIÈRE DIVISION.

- Prix. Gustave BRETON, 6 f. n.
- 1 Accessit. Gustave LEBRET, 6 f. n.
- 2 Accessit. Victor LEFEBVRE, 8 f. n.

DEUXIÈME DIVISION.

- 4 Prix. Jules COMBE, 2 f. n.
- 2 Prix. Emile LEJARS, 40 f. n.
- 1 Accessit. Alcide PALLUE, 9 f. n.
- 2 Accessit. Emile IVOY, 4 f. n.
- 3 Accessit. Paul RERIFFE, 5 f. n.
- 4 Accessit. Louis PASQUET, 5 f. n.

TROISIÈME DIVISION.

- 1 Prix. Eugène LEFÈVRE, 6 f. n.
- 2 Prix. Charles ROULLON, 3 f. n.
- 1 Accessit. Charles TESSIER, 5 f. n.
- 2 Accessit. Albert VERON, 6 f. n.
- 3 Accessit. Henri DUTAU, 3 f. n.
- 4 Accessit. Jacques GUETZMANN, 5 f. n.

Liste des Prix

Décernés, dans l'arrondissement d'Etampes, par le Comice Agricole de Seine et Oise.

PROGRÈS AGRICOLES.

Première section. — Grande culture.

4^e Prix. — Grande médaille d'or du Comice, décernée à M. Hautefeuille, cultivateur à Saudreville, commune de Villeconin.

2^e Prix. — Médaille d'or offerte par M. le Ministre de l'Agriculture et du Commerce et décernée par le Comice à M. Pelletier, cultivateur à Mondeville.

3^e Prix. — Rappel de médaille d'or à M. Servant, cultivateur à Puiset-le-Marais.

4^e Prix. — Médaille d'argent à M. Robert, cultivateur à Beauvais, commune de Morigny-Champigny.

Mentions honorables : MM. Imbaut, cultivateur à Dhuitel, commune d'Ormay la Rivière, et Beaumont, cultivateur à Torfou.

Deuxième section. — Moyenne culture.

Prix unique. — Médaille d'or à M. Theward, cultivateur à la Montagne, commune de Morigny-Champigny.

Troisième section. — Petite culture.

Dons d'instruments par M. Darblay, président honoraire du Comice et avec les souscriptions communales.

1^{er} Un rouleau à disque en fonte, de M. Vivet, à Thoiry, à M. Messant, cultivateur à Torfou.

2^e Un trieur à grains, construit par M. Privé, d'Etréchy, à M. Fauvet, cultivateur à Torfou.

MORALITÉ.

1^{er} Grand Prix d'honneur. — Médaille d'or et 200 fr. offerts par M. le duc de Padoue, membre du Comice et décernés par le Comice à Deneuille (Jean Pierre-Isidore), charretier, demeurant à Dannemois, âgé de 65 ans, pour 46 ans de service sans interruption que 8 années au service militaire, chez MM. Bocquet père et fils, membres du Comice à Dannemois.

Deneuille avait déjà obtenu du Comice le 3^e prix des charretiers en 1866, le 2^e prix en 1870 et un rappel de 2^e prix en 1873.

COMMIS DE FERME.

Grand Prix unique. — Médaille d'or et 150 fr. offerts par M. le comte Robert de Pourtalès, membre du Comice et décernés à Beaufort (Jean Baptiste), âgé de 57 ans, pour 31 ans de service sans interruption, chez M. et M^{me} Rousseau et chez M. Th. Charpentier, gendre de M^{me} Rousseau, au château de la Montagne, commune de Morigny.

AGENTS DE CULTURE PROPRES A DIFFÉRENTS TRAVAUX.

4^e Prix. — Grande médaille d'argent et 100 fr. à David (Cyrien), âgé de 61 ans, pour 48 ans de service sans interruption, dans la ferme D'Huisson, chez MM. Ciret père et fils et Métivet, membres du Comice.

2^e Prix. — Médaille d'argent et 80 fr. à Brunet (Dominique), âgé de 59 ans, pour 40 ans de service sans interruption, à la ferme de Bouvilliers, commune de Morigny-Champigny, sous deux maîtres, MM. Ruelle et Lesage, membres du Comice.

CHARRIERS.

1^{er} Prix. — Grande médaille d'argent et 100 fr. à

Goisblin (Pierre-Désiré), âgé de 55 ans, pour 36 ans de service sans interruption, dans deux fermes, chez MM. Blot, Langlois, Lesage père et fils et M. Argand, à Boissy-le-Sec.

2^e Prix. — Médaille d'argent et 90 fr. à Jousse (Aimant), âgé de 50 ans, pour 30 ans de service sans interruption, à la ferme de Puiset-le-Marais, chez MM. Servant père et fils, membres du Comice.

SERVANTES DE FERME.

2^e Prix. — Médaille d'argent et 75 fr. à Geneviève Fortin, femme Vassal, âgée de 44 ans, pour 19 ans de service, dont 5 dans le département du Loiret et 14 à la ferme du Roussay, commune d'Etréchy, chez M. Emile Lefebvre, membre du Comice, où elle continue de servir.

JEUNES SERVITEURS.

Prix fondés et donnés par M^{me} de Frileuse.

4^e Prix. — Une médaille de bronze et 30 fr. en un livret de la Caisse d'épargne à Léonie Cailloux, âgée de 23 ans, pour 9 ans de service sans interruption dans la même ferme chez le même maître, M. Denizet (Charles), membre du Comice, au Touchet, commune d'Etréchy.

2^e Prix. — Une médaille de bronze et 30 fr. en un livret de la Caisse d'épargne à Jousse (Alcide), âgé de 17 ans, pour 5 ans et demi de service, aujourd'hui charretier, chez M. Servant (Constant) fils, membre du Comice, à la ferme du Petit-Marais, commune de Puiset-le-Marais.

3^e Prix. — Une médaille de bronze et 30 fr. en un livret de la Caisse d'épargne à Jules Bouillon, âgé de 16 ans et 8 mois, pour 4 ans et 11 mois de service chez M. Poulin (Eugène), membre du Comice, à la ferme de Boinville, commune de Chalo-Saint-Mars.

ESPÈCE BOVINE.

Vaches.

1^{er} Prix. — Une médaille d'or et 100 fr., à M. Adolphe Racarie, de Baulne, pour une génisse cotentine âgée de 2 ans.

2^e Prix. — Une médaille d'argent et 80 fr., à M. Félix Grenault, cultivateur à Boigny, pour une génisse cotentine âgée de 19 mois.

4^e Prix. — Une médaille de bronze et 60 fr., à M. Silvestre (Louis-Jean-Pierre), de Baulne, pour une vache cotentine âgée de 3 ans et demi.

5^e Prix. — Une médaille de bronze et 50 fr., à M. Thironin, de Guigneville, pour une génisse cotentine âgée de 13 mois.

Taureaux.

Prix unique. — Une médaille d'or et 100 fr., à M. Hautefeuille, de Saudreville, commune de Villeconin, pour un taureau cotentin âgé de 28 mois.

ESPÈCE OVINE.

4^e Prix. — Médaille d'or à M. Hautefeuille, à Saudreville, brebis et agneaux dishley.

2^e Prix. — Une médaille d'argent à M. Chevallier (Jules), à Coignanpuits, commune de Courdimanche, brebis et agneaux dishley.

ANIMAUX DE BASSE-COUR.

Prix. — Médaille d'argent à M^{me} Hautefeuille, à Saudreville, pour son système d'élevage des poulets.

Mention honorable à M. Varin (Jules), propriétaire à Baulne, pour son lot de lapins.

MACHINES ET INSTRUMENTS.

Scarificateurs.

2^e Prix. — Une médaille d'argent et 50 fr., à M. Moullé, d'Etampes.

Moissonneuses.

2^e Prix. — Une médaille de bronze et 50 fr., à M. Hornsby, pour la machine l'Advance, exposée par M. Moullé, d'Etampes.

Machines à vapeur.

2^e Prix. — Une médaille de bronze et 50 fr., à M. Girardin, à Etampes.

Machines à battre.

Prix. — Une médaille d'argent, à M. Girardin, d'Etampes.

Trieurs.

Une médaille d'or à M. Privé, d'Etréchy, perfectionnement des trieurs.

Colliers.

Mention honorable à M. Bordet, à Milly, pour son collier avec tige en fer.

Fourches en acier.

Mention honorable à M. Moullé, d'Etampes, dépositaire Decker et Mot, pour ses fourches en acier.

Coupes-racines.

Une médaille de bronze à M. Génévrier, à Etampes, pour ses coupes racines.

CONCOURS DE SEMOIRS.

2^e Prix. — Grande médaille d'argent à M. Hornsby, représenté par M. Moullé, d'Etampes.

3^e Prix. — Une médaille d'argent à M. Génévrier, d'Etampes, pour ses deux semoirs.

LABOURAGE.

4^e Prix. — Grande médaille d'argent et 50 fr., à Blondau (Désiré), charretier chez M. Pelletier, à Mondeville. (Charrue du pays.)

2^e Prix. — Médaille d'argent et 45 fr., à David (Gustave), charretier chez M. Métivet, à D'Huisson. (Charrue du pays.)

3^e Prix. — Médaille d'argent et 40 fr., à Lavigne Damiens, cultivateur à Mondeville. (Charrue du pays.)

1^{er} Mention honorable à Popinet (Hilaire), charretier chez M. Pelletier, à Mondeville.

2^e Mention honorable à Fouchez Rigobert, cultivateur à Longueville. (Charrue du pays, attelée d'un âne.)

HORTICULTURE, ENSEIGNEMENT AGRICOLE.
Prix spécial, pour l'enseignement agricole. — Une médaille d'or et 100 fr. de livres spéciaux sur l'agri-

culture et l'horticulture, offerts par M. Lefèvre Pontalis, membre du Comice, décernés par le Comice à M. Henri Creuzy, instituteur à Boissy-le-Sec.

4^e Prix aux Horticulteurs, pour l'éducation et la taille des Arbres.

4^e Prix. — Médaille d'or à M. le baron de Limnander, propriétaire à Moignanville.

2^e Prix. — Médaille d'argent à Chommet, jardinier à Moignanville.

3^e Prix. — Médaille d'argent à Regnier père et fils, jardiniers chez M. Greslaud, à Etampes.

4^e Prix. — Médaille d'argent à M. Pinguenet, pépiniériste à Etampes.

5^e Prix. — Médaille d'argent à Julien Lemire, pépiniériste à Milly.

2^e Prix pour l'habileté des agents de l'horticulture, et la bonne tenue de leur jardin.

4^e Prix. — Médaille d'or à Blanchard, jardinier à Brunehault, chez Lady Tufton.

2^e Prix. — Médaille d'argent à Emile Foucard, jardinier chez M. Silvestre, près La Ferrière-Alais.

3^e Prix pour les produits agricoles, culture maraîchère et officinale.

4^e Prix. — Médaille d'argent à Boudart-Imhault, d'Etampes.

2^e Prix. — Médaille d'argent à Baudet Eugène, d'Etampes.

3^e Prix. — Médaille d'argent à Boudinot père, de Milly.

4^e Prix. — Médaille d'argent à Morin, cultivateur de Plantes officinales à Milly.

Médaille de bronze à M. Julien Lamiré, pépiniériste à Milly.

Mention honorable à Baudet Victor, maraîcher à Etampes.

Mention honorable à M

AVIS AUX RENTIERS.

Monsieur A. PELLETIER rappelle qu'il se charge toujours de la préparation et du paiement des Bordsaux-Quittances de toute nature, ainsi que du paiement des coupons du Crédit Foncier, Ville de Paris, etc., sans frais. — 4, Carrefour des Religieuses. On peut déposer ses titres à l'avance. 2 3

Etat civil de la commune d'Etampes.

NAISSANCES. Du 31 Juillet. — ROUSSEAU Jeanne Marguerite, rue Darnatal, 43. — 31. TELLIER Pauline-Marguerite, place Notre-Dame. — 5 Août. CHEVALIER Alphonse, rue de la Boucherie, 27. — 5. VIRON Eugène-Faustin-Pierre, rue Sainte-Croix, 16.

PUBLICATIONS DE MARIAGES. Entre : 1° DRU Etienne-Louis-Thomas, 64 ans, scieur de long à Autry (Loiret); et D^e ROTIER Marie-Louise, 44 ans, journalière, rue Reverseleux, 12.

2° COURTEAUD Jean-Emile, 33 ans, employé au chemin de fer à Etampes; et D^e LIGER Louise, 47 ans, sans profession, à Olivet (Loiret).

DÉCÈS. Du 31 Juillet. — PÉCOURT Emile-Lenté, 37 ans, mécanicien, rue du Haut-Paré, 26. — 3 Août. FLEURBAU Victoire-Célestine, 56 ans, fruitière, femme Marchat, rue Haute-des-Groisneries, 13. — 4. RONCET Emile-Angélique, 79 ans, rentière, veuve Cadet, rue Sainte-Croix, 46 bis. — 4. SORGI Emile-Camille, 4 mois, rue de la Boucherie, 40. — 5. DESGOUILLONS Paul Emile, 47 mois, rue Basse-de-la-Foulerie, 48.

Pour les articles et faits non signés : AUG. ALLIEN.

Les Pastilles digestives aux lactates alcalins de Burin du Buisson, lauréat de l'Académie de Médecine de Paris, sont souveraines contre les digestions laborieuses, le manque d'appétit, le gonflement et la pesanteur de l'estomac, les pituites, les nausées, les migraines, les renvois de gaz, les vomissements après les repas. Elles détruisent la constipation en régularisant les fonctions digestives, préviennent la sécheresse de la bouche et de l'arrière-gorge, dissipent la somnolence et les bâillements après les repas, et préviennent ainsi les maux de tête et les congestions. — Dépôt dans les principales pharmacies. 46-44

ANNONCES.

RETRAIT DE CAUTIONNEMENT.

Suivant acte dressé au greffe du Tribunal civil de première instance d'Etampes, le deux juillet mil huit cent soixante-quatorze, le mandataire du tuteur à l'interdiction légale de Antoine-Louis-Isidore Méneray, ancien notaire à Etampes, a déclaré que ledit sieur Méneray ayant cessé ses fonctions de notaire à Etampes, son intention était de retirer du Trésor public le cautionnement qui y avait été versé.

Pour extrait, Le Greffier en chef du Tribunal, L. PAILLARD.

(2) Etude de M^e CHENU, avoué à Etampes, Rue Saint-Jacques, n° 100.

RETRAIT DE CAUTIONNEMENT.

Suivant acte fait au greffe du Tribunal civil d'Etampes, le trois juillet mil huit cent soixante-quatorze, le mandataire de M. Narcisse-Désiré Puis a déclaré que ce dernier ayant cessé ses fonctions de notaire à la résidence de La Ferté-Alais, il était dans l'intention de retirer du Trésor public le cautionnement par lui versé en sa dite qualité de notaire.

Pour extrait, Signé, CHENU.

FORMATION DE SOCIÉTÉ.

Suivant acte passé devant M^e Charamon, notaire à Erceville, (Loiret), le quinze juillet mil huit cent soixante-quatorze, enregistré à Ouarville le vingt-huit juillet même mois;

Entre : M. Frédéric-Désiré HOUDAS, cultivateur et fermier, demeurant à Chicheny, commune de Chalou-Moulineux;

Et M. Albert-Alfred GILLOTIN, cultivateur, demeurant à Fontenette, commune d'Abbéville;

Il a été formé une Société en nom collectif pour l'exploitation de la ferme de Chicheny, commune de Chalou-Moulineux, canton de Méréville, sous la raison sociale Désiré Houdas et Gillotin.

La signature sociale est : Désiré Houdas et Gillotin, et appartient à chaque associé qui peut en faire usage séparément, comme aussi chaque associé a le droit de gérer.

La durée de la Société est de dix-neuf ans, à partir du vingt-quatre juin mil huit cent soixante-quatorze, pour finir le vingt-quatre juin mil huit cent quatre-vingt-treize.

Certifié conforme aux exemplaires distribués aux abonnés par l'imprimeur soussigné. Etampes, le 8 Août 1874.

Le capital social est fixé à soixante mille francs qui sera fourni au fur et à mesure des besoins de la Société pour deux tiers par M. Houdas, et pour un tiers par M. Gillotin.

Le siège de la Société est dans la ferme de Chicheny, commune de Chalou-Moulineux.

Enfin une expédition de l'acte de Société a été déposée au greffe de la Justice de paix de Méréville, à la date du cinq août mil huit cent soixante-quatorze, et une autre expédition a été déposée au greffe du Tribunal civil et commercial d'Etampes, à la date du cinq août mil huit cent soixante-quatorze.

Pour extrait, CHARAMON.

(4) Etude de M^e BREUIL, avoué à Etampes, Rue Saint-Jacques, n° 50.

VENTE

Par suite de conversion EN LA MAISON D'ECOLE DE MAISSE, Et par le ministère de M^e SAUCIER, notaire audit lieu, Commis à cet effet, D'UNE

MAISON

SIX PIÈCES DE TERRE

Sises au terroir de Maisse.

EN 7 LOTS

L'adjudication aura lieu le Dimanche 6 Septembre mil huit cent soixante-quatorze, Heure de midi.

On fait savoir à tous qu'il appartiendra que : En vertu d'un jugement rendu sur requête par le Tribunal civil de première instance d'Etampes le quatorze avril mil huit cent soixante-quatorze, enregistré;

Il sera, Aux requête, poursuite et diligence de : 1° M. Thomas MARSAULT, cultivateur; 2° Madame Adélaïde-Agathe MARSAULT, épouse de M. Jean-Auguste BUISSON, cultivateur, et ledit sieur Buisson, pour assister et autoriser la dame son épouse; 3° M. François MARSAULT, cultivateur; 4° Madame Marie-Joséphine MARSAULT, épouse du sieur Pierre-Henri RODIER, cultivateur, et ledit sieur Rodier, pour assister et autoriser la dame son épouse;

Demeurant tous les sus-nommés à Saint-Germain-sur-Ecole, canton sud de Melun (Seine-et-Marne);

« Au nom et comme héritiers, chacun pour « partie, du sieur Jean-François Lévêque, en « son vivant propriétaire demeurant à Maisse, « où il est décédé le vingt-neuf janvier mil huit « cent soixante-un. »

Ayant pour avoué M^e Breuil; En présence, ou lui dûment appelé, de M. Alexis-François Lamy, cultivateur, demeurant à Maisse, et madame Julienne-Philippine Moullé, son épouse, le mari tant en son nom personnel que pour assister et autoriser la dame son épouse;

Ayant pour avoué M^e Bouvard; Procédé, aux jour, lieu et heure sus indiqués, à la vente par suite de conversion des immeubles dont la désignation suit.

DÉSIGNATION :

Premier lot.

Une MAISON et ses dépendances, sises à Maisse, grande rue, à l'angle de la rue du Pressoir, comprenant un principal corps de bâtiment étant celui d'habitation, élevé sur cave, ayant rez-de-chaussée, premier étage et grenier; un fournil, uné écurie; — un autre bâtiment composé d'une chambre à feu et d'une grange avec cave dessous; une grange de deux espaces, toit à porcs et poulailler; — tous ces bâtiments couverts en tuiles et chaume. — Cour. — Le tout tenant du midi la grande rue de Maisse, du nord Camus, du levant Camus et la rue du Pressoir, et du couchant Normand.

Sur la mise à prix de 4,000 fr. Deuxième lot. Six ares trente huit centiares de terre, terroir de Maisse, lieu dit les Sentiers; tenant d'un long Benoist, d'autre long Legendre, d'un bout Deeroix, d'autre bout les sentiers. — Section D, numéro 455.

Sur la mise à prix de 200 fr. Troisième lot. Vingt-cinq ares cinquante-deux centiares de terre, même terroir, lieu dit les Hauts-de-Villiers; tenant d'un long Gassissier, d'autre long Simon Bardot, d'un bout les Buternes, d'autre bout le chemin des Hauts-de-Villiers. — Section R, numéros 246 et 247.

Sur la mise à prix de 25 fr. Quatrième lot. Un hectare quatre-vingt-trois ares quatre-vingt-quinze centiares, même terroir, lieu dit le Bois-des-Corses; tenant d'un long nord Béranger et autres, d'autre long Fouché et Edouard Leroy, d'un bout Amaud Boussoingault, d'autre bout M. de Terminaud.

Sur la mise à prix de 4,000 fr. Cinquième lot. Dix-neuf ares quatorze centiares de terre, même terroir, lieu dit les Hauts-de-Villiers; tenant d'un long levant Lamy, d'autre long Jacques Boucher, d'un bout la pièce de Chauffour, et d'autre bout le chemin des Hauts-de-Villiers.

Sur la mise à prix de 200 fr.

Sixième lot. Vingt-huit ares soixante-onze centiares de terre, au terroir de Maisse, lieu dit les Hauts-de-Villiers; tenant d'un long Gavanier, d'autre long M. Dupré, d'un bout M. Thirouin, d'autre bout plusieurs.

Sur la mise à prix de 400 fr. Septième lot. Quatre ares soixante-dix-huit centiares de terre, même terroir, à l'Epine-Jubé; tenant d'un long Aubin Véron, d'autre long Normand, d'un bout le chemin de l'Epine-Jubé, d'autre bout héritiers Jacques Périgault.

Sur la mise à prix de 30 fr. S'adresser, pour les renseignements : A Etampes, En l'étude de M^e BREUIL, avoué poursuivant la vente, rue Saint-Jacques, numéro 50; En celle de M^e BOUVARD, avoué présent à la vente, rue Saint-Jacques, numéro 5.

A Maisse, En l'étude de M^e SAUCIER, notaire, commis pour procéder à la vente, dépositaire du cahier des charges et des titres de propriété;

Fait et rédigé par moi, avoué poursuivant soussigné. A Etampes, le cinq août mil huit cent soixante-quatorze.

Signé, L. BREUIL.

Ensuite est écrit : Enregistré à Etampes, le huit août mil huit cent soixante-quatorze, folio 78 verso, case 4. Regu un fr. quatre-vingt-huit centimes doubles décimes compris.

Signé, DELZANGLES. Etude de M^e ÉMILE GITTON, notaire à Orléans.

TERRE EN SOLOGNE

A VENDRE PAR ADJUDICATION

En la Chambre des Notaires d'Orléans, par M^e GITTON, l'un d'eux, Le Samedi 22 Août 1874, à midi,

LA TERRE DE LA TOUCHE

Commune d'Yvoy-le-Marron, près La Ferté-Saint-Aubin (Loiret).

Maison de maître, Ferme, Locatures, Étangs. — Contenance : 282 hectares, dont 200 environ en bois bons à exploiter. — Très-belle chasse.

Mise à prix..... 155,000 fr.

S'adresser, pour visiter, au Gardé, et pour tous renseignements et traiter avant l'adjudication audit M^e GITTON, notaire à Orléans. 3 3

Etude de M^e HERBERT, notaire à Janville.

VENTE D'ATTIRAIL

Par suite de cessation de culture, A CHATEAU-GAILLARD, (Station du chemin de fer d'Orléans),

Commune de Santilly-le-Moutiers, en la ferme de la Fontaine, exploitée par M. Théophile MARTEAU, propriétaire.

Le Dimanche 16 Août 1874, à midi précis, Et jours suivants, s'il y a lieu, à la même heure, Par le ministère de M^e HEBBERT, notaire à Janville (Eure-et-Loir)

En présence de M^e FLEURY, notaire à Avaray (Loir-et-Cher)

DÉTAIL DES OBJETS :

5 Chevaux de trois à sept ans, 14 mères Vaches, 4 Taureaux, 200 Moutons gandin et gandinnes, 30 Agneaux, 3 Chiens de berger, 2 Pores gras.

3 grandes Voitures guimbardes, 2 Tombereaux, 4 grande Carriole, 1 petite Carriole, 4 Cabriolet, 3 Char-

Bulletin commercial.

Table with 6 columns: MARCHÉ d'Etampes, PRIX de l'hectol., MARCHÉ d'Angerville, PRIX de l'hectol., MARCHÉ de Chartres, PRIX de l'hectol. Rows include various agricultural products like Froment, Méteil, Seigle, Orges, Avoine, Escourgeon.

Cours des fonds publics. — BOURSE DE PARIS du 1^{er} au 7 Août 1874.

Table with 7 columns: DÉNOMINATION, Samedi 1^{er}, Lundi 3, Mardi 4, Mercredi 5, Jeudi 6, Vendredi 7. Rows include Rente 5 0/0, 4 1/2 0/0, 3 0/0.

rues, Herses, 2 Rouleaux, Cabane de berger, Tonne, Harnais de voiture et de charrue, Claies de parc et accessoires, Râteliers, Doubliers, Augettes, Chaudières, Hourdis, Sinos, crochets, Pelles, Fourches, Brocs, Fauchets.

Vaisselle, Batterie de cuisine, Seaux, Baquets, Cuves, Tables, Chaises, Bancelles, Huche, Pétrin, Lits, Draps, Couvertures.

Et quantité d'autres objets de culture et de ménage. A crédit pour les personnes solvables. 2-2

AVIS IMPORTANT.

EAU DES FÉES

RECOLORATION DES CHEVEUX ET DE LA BARBE Diplôme de mérite à l'Expos^{on} univers^{lle} de Vienne 1873. 10 années de succès.

M^{me} SARAH FÉLIX prévient sa nombreuse clientèle que prochainement la couleur bleue de ses flacons : Eau des Fées, sera changée en couleur ambree. — La récompense unique qu'elle a obtenue à Vienne est un puissant argument contre la concurrence, et pour éviter les CONTREFAÇONS déloyales et nuisibles, M^{me} Sarah Félix a cru devoir changer la couleur bleue de ses flacons, et les nouveaux, qui seront de couleur ambree, porteront sa signature incrustée sur les deux côtés.

POUMADE DES FÉES RECOMMANDÉE Paris, 43, r. Richer, et Parf^{es} de l'univers. 4

MALADIES DES YEUX D^r GAURAN

Clinique. rue Saint-Antoine, 143. — Consultations gratuites à une heure; — consultations particulières à quatre heures; rue Blondel, 7. Paris. 30-12



PLUS DE DENTS GATÉES

Par l'emploi du Dentifrice du Chimiste GOULARD. Recommandé par les sommités médicales. Prix : 3 francs. Se trouve chez les principaux Parfumeurs et Pharmaciens.

Chez CANTINIAU, coiffeur à Etampes, rue Darnatal. 40-11

L'OPINION NATIONALE

JOURNAL POLITIQUE ET LITTÉRAIRE S'imprimant la nuit!

Tu en, 64 f. — 6 mois, 32 f. — 3 mois, 16 f. — 1 mois, 5 f. 50.

COMITÉ DE DIRECTION POLITIQUE : MM. LEROYER — CH. ROLLAND — BAUHAU.

DÉPUTÉS SOUSCRIPTIONS : MM. LEROYER (Rhône), C. ROLLAND (Saône-et-Loire), BAUHAU (Seine-et-Oise), JULES GRÉVY (Jura), E. CHARTON (Yonne), FOURCAND (Gironde), Général BILLOT (Corrèze), BOUCAU (Landes), TURQUET (Aisne), JAZON (Seine-et-Marne), BARTHELÉMY-ST-HILAIRE, FAYE (Lot-et-Garonne), LÉON BOURGET (Ariennes), DE WARSNËR (Algérie), CROSIER (Algérie), LUCET (Constantine), RIOUXEL (Isère), BOSSAU (Loir-et-Cher), MÉLINE (Vosges), WILSON (Indre-et-Loire).

Ces noms caractérisent et assurent la politique suivie par l'Opinion nationale, et qui se rapproche trop de la nôtre pour que nous puissions en faire ici l'éloge.

En ce qui concerne les renseignements relatifs aux intérêts matériels : Centre de la fourme, Liste des marchandises et des denrées, Chroniques agricoles, l'Opinion nationale est, de beaucoup, le plus complet de tous les journaux parisiens.

On peut s'abonner par carte postale, autorisant l'Administrateur, 5, rue Coq-Héron, Paris, à faire traite pour le montant de l'abonnement, et soustraire.

Les timbres-poste sont acceptés en paiement pour les abonnements d'un mois. O. N. n° 20.